

**КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ ОТЧЕТ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ
ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 2013 ГОДА**

		31 декабря 2013	31 декабря 2012	31 декабря 2013	31 декабря 2012
	Прим.	‘000 USD	‘000 USD	‘000 руб.	‘000 руб.
Активы					
Основные средства	19	230 399	250 720	7 540 789	7 615 027
Нематериальные активы	18	128	1 836	4 180	55 794
Биологические активы	20	234	226	7 654	6 863
Инвестиции, учитываемые методом долевого участия	21	65	68	2 135	2 053
Отложенные налоговые активы	16	553	3 544	18 085	107 651
Авансы, выданные под строительство		1 348	1 742	44 124	52 916
Внеоборотные активы		232 727	258 136	7 616 966	7 840 304
Запасы	22	13 871	20 426	453 986	620 436
Торговая и прочая дебиторская задолженность	23	35 662	28 255	1 167 196	858 193
Краткосрочные займы		493	1 046	16 149	31 763
Дебиторская задолженность по налогу на прибыль		823	764	26 922	23 192
Денежные средства и эквиваленты	24	673	651	22 011	19 765
Оборотные активы		51 522	51 142	1 686 264	1 553 349
Итого активов		284 249	309 278	9 303 230	9 393 653
Капитал					
Уставный капитал	25	3	3	73	89
Эмиссионный доход		7 995	7 995	210 521	210 521
Резерв выкупленных акций		(2 389)		(105 842)	
Резерв по переоценке основных средств		140 088	151 431	4 584 968	4 599 361
Эффект от пересчета в валюту представления		(4 696)	(1 503)	-	-
Нераспределенная прибыль		23 480	25 730	692 307	768 137
Капитал, причитающийся собственникам Компании		164 481	183 656	5 382 028	5 578 108
Неконтролирующая доля		5 680	8	187 195	252
Итого капитала		170 161	183 664	5 569 223	5 578 360

Настоящая консолидированная финансовая отчетность должна рассматриваться с учетом примечаний на стр.16-91, которые являются ее неотъемлемой частью. Заявление об ответственности руководства за подготовку и утверждение данной финансовой отчетности приведено на стр.5. Заключение независимых аудиторов представлено на стр.6-7.

**КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ ОТЧЕТ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ
ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 2013 ГОДА**

		31 декабря 2013	31 декабря 2012	31 декабря 2013	31 декабря 2012
	Прим.	‘000 USD	‘000 USD	‘000 руб.	‘000 руб.
Обязательства					
Долгосрочные кредиты и займы	26	300	500	9 809	15 196
Отложенное налоговое обязательство		35 421	40 280	1 159 305	1 223 421
Прочие долгосрочные обязательства	27	255	433	8 357	13 122
Долгосрочные обязательства		35 976	41 213	1 177 471	1 251 739
Краткосрочные кредиты и займы	29	47 161	54 123	1 543 541	1 643 888
Торговая и прочая кредиторская задолженность	28	25 675	26 981	840 331	819 505
Кредиторская задолженность по налогу на прибыль	16	13	125	440	3 811
Задолженность по налогам и сборам	31	5 066	2 812	165 815	85 405
Резервы	30	196	360	6 409	10 945
Краткосрочные обязательства		78 112	84 401	2 556 536	2 563 554
Итого обязательств		114 088	125 614	3 734 007	3 815 293
Итого капитала и обязательств		284 249	309 278	9 303 230	9 393 653

И.В. Танчев
Генеральный директор

«30» апреля 2014 год

Настоящая консолидированная финансовая отчетность должна рассматриваться с учетом примечаний на стр.16-91, которые являются ее неотъемлемой частью. Заявление об ответственности руководства за подготовку и утверждение данной финансовой отчетности приведено на стр.5. Заключение независимых аудиторов представлено на стр.6-7.